

OBSAH

Josef Vařica (<i>Zoe Hauptová</i>)	11
Úvodem	14
I. LITERÁRNĚHISTORICKÁ STUDIE	
Literární činnost slovanských apoštolů Konstantina-Cyryla a Metoděje	19
Písmo hlaholské	21
Mnich Chrabr: O písmenech	24
Staroslověnština jako spisovný jazyk velkomoravský	30
Překlad evangeliáře	32
Dvě předmluvy Konstantina-Cyryla k slovanskému překladu evangeliáře	35
Překlad ostatních knih biblických	39
Apoštol	39
Žaltář	39
Starý zákon	40
Liturgické dílo slovanských apoštolů	43
Sinajský zlomek mešní liturgie	43
Slovanská liturgie sv. Petra	47
Kyjevské a Vídeňské listy	51
Zpovědní řád velkomoravský	57
Frizinské památky	60
Konstantina-Cyryla Řeč o přenesení ostatků přelavného Klimenta neboli Legenda chersonská	63
Právní odkaz cyrilometodějský	72
Metodějův překlad nomokánonu	72
Metodějova adhortace k soudcům-knížatům	78
Velkomoravský původ Zakona sudného ljudem	81
Staroslověnský penitenciál Zapovědi světych Отьць	89

Velkomoravská škola literární	93
Staroslověnské legendy o sv. Konstantinu-Cyrilu a Metoději	95
Staroslověnské životy Konstantina a Metoděje (<i>Vladimír Vavřínek</i>)	98
Několik poznámek k Chvalořeči o sv. Cyrilu a Metoději	109

II. VELKOMORAVSKÉ TEXTY V ČESKÉM PŘEKladU

Sv. Konstantina-Cyrila Předmluva k slovanskému překladu evangeliáře	137
Sv. Konstantina-Cyrila Předzpěv k slovanskému překladu čtveroevangelia	140
Z mešní liturgie byzantského obřadu podle Sinajských zlomků	145
Ukázky textů z Kyjevských listů	147
Hymny na svátek Cyrila Filosofova, učitele slovanského národa	151
Pisňový kánon o sv. mučedníku Dimitrijovi	160
Zpovědní řád Euchologia Sinajského	165
Frizinské památky	175
Řeč na přenesení ostatků sv. Klimenta neboli Legenda chersonská	180
Právní památky	191
A/ Zakon sudnyj ljudem	191
B/ Adhortace Metodějova k velkomoravským knížatům-soudcům	213
C/ Staroslověnsky penitenciál	218
Život sv. Konstantina-Cyrila	227
Život sv. Metoděje	277
Sv. Klimenta Ochridského Chvalořeč o svatém Cyrilu	303
Chvalořeč o svatém Cyrilu a Metoději	308
Cyrlometodějské otázky ve vědeckém díle Josefa Vašici (<i>Vladimír Vavřínek</i>)	333
Seznam literatury	341
Seznam zkratk	350
Jmenný rejstřík	351
Věcný rejstřík	360